



الجمعية العامة

LN 1128

SCT 24 1990

جامعة الدول العربية

Distr.
LIMITED

A/C.3/45/L.12
22 October 1990
ARABIC
ORIGINAL : ENGLISH

الدورة الخامسة والأربعون

اللجنة الثالثة

البند ٩٩ من جدول الأعمال

مسألة الشيخوخة

الجمهورية الدومينيكية وماليه والتمسا : مشروع قرار

تنفيذ خطة العمل الدولية للشيخوخة والأنشطة ذات الصلة

من الجمعية العامة ،

إذ تشير إلى قراريها ٦٧/٤٤ و ٦٧/٤٤ المؤرخين في ٨ كانون الأول/ديسمبر ١٩٨٩ وإذ تؤكد من جديد جميع أحكامهما ذات الصلة ، لا سيما تلك التي تؤيد الأولويات المحددة والتوصيات الواردة في قرار المجلس الاقتصادي والاجتماعي ٥٠/١٩٨٩ المؤرخ في ٢٤ أيار/مايو ١٩٨٩ .

وإذ تلاحظ أن المجلس الاقتصادي والاجتماعي أوصى في قراره ٥٠/١٩٨٩ بعقد اجتماع لفريق عامل خاص محدد الفرض نابع للجنة التنمية الاجتماعية ، وذلك خلال دورتها الثانية والثلاثين ، لرصد الأنشطة التحضيرية للذكرى السنوية العاشرة لاعتماد خطة العمل^(١) ،

(١) انظر تقرير الجمعية العالمية للشيخوخة ، فيينا ، ٢٦ تموز/يوليه الس ٦ آب/أغسطس ١٩٨٣ (منشورات الأمم المتحدة ، رقم المبيع E.82.I.16) ، الفصل السادس ، الفرع الف .

وإذ تلاحظ مع القلق أنه على الرغم من أنها أوصت في قرارها ٩٣/٤٣ المؤرخ في ٨ كانون الأول / ديسمبر ١٩٨٨ بأن تعتبر الشيخوخة موضوعاً ذو أولوية في الاستراتيجية الإنمائية الدولية لعقد الأمم المتحدة الإنمائي الرابع وفي خطة الأمم المتحدة المتوسطة الأجل للفترة ١٩٩٣ - ١٩٩٧ ، فإن الموارد المخصصة للبرنامج الفرعي ٧ ، الشيخوخة ، في الميزانية البرنامجية لفترة السنتين ١٩٩٠-١٩٩١^(٢) الخامسة ، يمرّكز التنمية الاجتماعية والشّؤون الإنسانية غير كافية لتنفيذ البرنامج بشكل وافٍ وإعطاءه الأولوية الموصى بها ،

وإذ تلاحظ كذلك مع القلق أن التبرعات المقدمة إلى صندوق الأمم المتحدة الإنمائي للشيخوخة تتناقص باطراد منذ عام ١٩٨٢ مما يقلل قاعدة موارده ، وأنه ما لم يعكس هذا الاتجاه ويعزز الصندوق ، فلن تتم تلبية عدد كبير من الطلبات ذات الأولوية ، وسيضعف تنفيذ خطة العمل ، في الأماكن التي هي في أمس الحاجة إليها ، أي البلدان النامية ،

وإذ تدرك أن كبار السن يمثلون مصدراً ثميناً للمجتمع ويمكن أن يسهموا إلى حد كبير في العملية الإنمائية ،

وإذ تضع في اعتبارها الحاجة إلى إقامة تعاون دولي متعدد وفعال في مجال الشيخوخة ، يشمل نقل الدراية الفنية والدعم المالي ، إذا ما أريد للبلدان أن تحقق الاعتماد على الذات في الاستجابة لشيخوخة سكانها ،

وإذ تسلم بتعقد مسألة شيخوخة سكان العالم وسرعتها وبالنسبة إلى وجود أساس مشترك وإطار مرجعي لحماية وتعزيز حقوق كبار السن ، بما فيها المساهمة التي يمكن وينبغي أن يقدمها كبار السن للمجتمع ،

وقد نظرت في تقرير الأمين العام عن مسألة الشيخوخة^(٣) ،

١ - تحيط علماً بتقرير الأمين العام عن مسألة الشيخوخة ،

(٢) انظر ، الوثائق الرسمية للجمعية العامة ، الدورة الرابعة والأربعون ، الملحق ٦ (A/44/6/Rev.1) ، المجلد الأول .

٢ - تؤيد برنامج العمل في مجال الشيخوخة لعام ١٩٩٢ وما بعده الوارد في تقرير الأمين العام ١

٣ - تحث الدول الأعضاء والمنظمات الحكومية الدولية والمنظمات غير الحكومية المعنية على المشاركة في برنامج العمل في مجال الشيخوخة لعام ١٩٩٢ وما بعده ، لاسيما في اختيار الاهداف في مجال الشيخوخة ، وفي تنظيم انشطة تشمل المجتمع بأسره وفي القيام بحملة للإعلام وجمع التبرعات للاحتفال بالذكرى العاشرة لاعتماد خطة العمل الدولية للشيخوخة على الاصعدة المحلية والوطنية والعالمية ١

٤ - تؤيد طلب المجلس الاقتصادي والاجتماعي بعقد اجتماع لفريق عامل خامس محدد الفرض في لجنة التنمية الاجتماعية خلال دورتها الثانية والثلاثين التي تعقد في عام ١٩٩١ لرصد الاعمال التحضيرية للاحتفال بالذكرى العاشرة ، لاسيما بهذه حملة إعلامية ، عالمية واختيار الاهداف التي يمكن أن تشكل الأساس لإجراء عملية الاستعراض والتقييم الثالثة لخطة العمل التي ستضطلع بها اللجنة في دورتها الثالثة والثلاثين التي تعقد في عام ١٩٩٢ ٢

٥ - تدعو الدول الأعضاء والامم المتحدة والمنظمات غير الحكومية الى النظر في إيجاد طرق مبتكرة وفعالة للتعاون في اختيار الاهداف خلال عامي ١٩٩١ و ١٩٩٢ ٣

٦ - توصي ببيانه اعتبار لمدى استصواب ان تعقد ، رهنا بتوفر الاموال ، اجتماعات إقليمية وقطاعية تتناول اختيار الاهداف في مجال الشيخوخة خلال عامي ١٩٩١ و ١٩٩٢ واجراء مشاورات عالمية في عام ١٩٩٣ وعام ١٩٧٧ بتزامن موعد انعقادها مع عملية الاستعراض الثالثة والرابعة التي تجري كل أربع سنوات ، وتقييم تنفيذ خطة العمل ٤

٧ - تلحظ مع التقدير اعمال الاجتماعات المخصمة الاخيرة المشتركة بين الوكالات المعنية بالشيخوخة وتوصي بعقد اجتماعات مشتركة بين الوكالات المعنية بالشيخوخة كل سنتين ٥

- ٨ - ترحب مع التقدير بالتقدم السريع الذي أحرزه المعهد الدولي المعني بالشيخوخة في مالطه في وضع برامج ، التعاون والتعاضد الوثيقين مع منظومة الأمم المتحدة فضلا عن المؤسسات والمنظمات الحكومية وغير الحكومية ، من شأنها أن تعزز بطريقة عملية تنفيذ خطة العمل ، لا سيما عن طريق تطوير المناهج الدرامية وعقد دورات تدريبية ، وإجراء دراسة استقصائية عالمية عن التدريب وإنشاء شبكة معلومات ، وتطلب إلى الأمين العام أن يحيط الجمعية العامة علما بانشطة هذا المعهد عند تقديم تقريرا عن مسألة الشيخوخة إلى الجمعية العامة في دورتها السادسة والأربعين ؛

- ٩ - تحبط علما مع الارتياح بالخطط الرامية إلى إنشاء معاهد تدريبية معاونة بالشيخوخة في الأرجنتين ويوغوسلافيا وأمريكا الوسطى ومنطقة البحر الكاريبي ؛

- ١٠ - ترحب بالمبادرات العالمية لجمع الأموال من أجل الشيخوخة ، لا سيمااقتراح بأن تنشأ في عام ١٩٩١ مؤسسة مستقلة معاونة بالشيخوخة تحت رعاية الأمم المتحدة ، يطلق عليها اسم مؤسسة بنيان Banyan ، سيعتمد هدفها الرئيسي في تمكين المسنين في جميع مناطق العالم من الاحتفاظ بأقصى قدر ممكن من الاستقلالية والقدرة على الالهام في المجتمع في سياق خطة العمل ، وبذلك تعمل بوصفها أداة دولية ، تدعوا الحاجة الماسة إليها ، لجمع الأموال من أجل برامج الشيخوخة على نطاق العالم ؛

- ١١ - تطلب إلى لجنة مركز المرأة أن تنظر في إطار البند ذي الأولوية المعنون "التنمية" والمدرج في جدول أعمالها لعام ١٩٩٢ في المساهمات الإيجابية والأدوار المحددة التي يمكن أن تؤديها المسنات في تنمية مجتمعاتهن ؛

- ١٢ - تلاحظ مع التقدير الدعم الذي يقدمه صندوق الأمم المتحدة للسكان إلى وحدة شؤون الشيخوخة في مركز التنمية الاجتماعية والشؤون الإنسانية التابع للأمانة العامة وتحث الصندوق على موافقة هذا الالتزام ؛

- ١٣ - تلاحظ مع الارتياح التعاون الوثيق القائم بين مركز التنمية الاجتماعية والشؤون الإنسانية ، بوصفه جهة التنسيق في الأمم المتحدة في مجال الشيخوخة ، والمنظمات الحكومية الدولية والمنظمات غير الحكومية الناشطة في ميدان الشيخوخة ، وتشجع المركز على مواصلة تعزيز هذا التعاون ؛

- ١٤ - تطلب من الدول الاعضاء واللجان الوطنية ومنظومة الامم المتحدة والمنظمات غير الحكومية وجميع المنظمات الأخرى التي تتناول مسألة الشيخوخة أن تساعد في الحملة العالمية للإعلام وجمع الاموال لاحتفال بالذكرى العاشرة لاعتماد خطة العمل ؛
- ١٥ - تحدد يوم ١ تشرين الاول/اكتوبر اليوم الدولي للمسنين ؛
- ١٦ - تحث الحكومات والمنظمات غير الحكومية على المساهمة في الصندوق الاستثماري للشيخوخة ؛
- ١٧ - تحث كذلك الحكومات والمنظمات غير الحكومية على الاسهام بموارد بشرية ومالية عن طريق مركز التنمية الاجتماعية والشؤون الانسانية من أجل تنسيق وتنفيذ برنامج العمل في مجال الشيخوخة لعام ١٩٩٢ وما بعده ؛
- ١٨ - تحث كذلك الامين العام على زيادة الموارد البشرية والمالية المخصصة لوحدة شؤون الشيخوخة التابعة لمركز التنمية الاجتماعية والشؤون الانسانية لتمكينها في الانطلاق بولايتها بوصفها جهة التنسيق في منظومة الامم المتحدة في مجال الشيخوخة ؛
- ١٩ - تطلب إلى الامين العام أن يقدم إلى الجمعية العامة في دورتها السادسة والأربعين تقريرا عن تنفيذ القرار الحالي ؛
- ٢٠ - تقرر أن تدرج في جدول الاعمال المؤقت لدورتها السادسة والأربعين البند المعنون "مسألة الشيخوخة" .
- - - - -